

Протокол

№

гр. София, 29.05.2025 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 5 състав, в
публично заседание на 29.05.2025 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Владимир Николов

при участието на секретаря Йоана Владимирова и при участието на
прокурора Яни Костов, като разгледа дело номер **4158** по описа за **2025** година
докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

При спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 от ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на
именното повикване в 10.15 часа се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ Р. Х. Х. – редовно призован за днешното съдебно заседание, се явява
лично.

ОТВЕТНИКЪТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ДЪРЖАВНА АГЕНЦИЯ ЗА БЕЖАНЦИТЕ при
Министерски съвет – редовно призован за днешното съдебно заседание, не се явява, представлява
се от юрк. К., с пълномощно по делото.

СГП – редовно призована, представлява се от прокурор К..

ЯВЯВА СЕ ПРЕВОДАЧЪТ Д. Т. – редовно призован, явява се лично.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ: Разбирам се с преводача. Не възразявам той да ми превежда. Да се даде
ход на делото

СТРАНИТЕ (поотделно): Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ намира, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото в днешното съдебно
заседание, поради което

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

НАЗНАЧАВА за преводач от кюрдски език на жалбоподателя Д. Т..

СНЕМА самоличността му:

Д. Т. – 72 г., неосъждан, без дела и родство със страните, предупреден за наказателната
отговорност по чл. 290, ал. 2 от НК, обеща да даде верен превод.

ДОКЛАДВА жалбата и административната преписка.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ: Поддържам жалбата. Да се приеме административната преписка. Няма да соча нови писмени доказателства.

ЮРК. К.: Оспорвам жалбата. Представям и моля да приемете справки за актуалното положение в С. с вх. № МД-02-262/19.05.2025 г. и вх. № МД-02-160/14.03.2025 г. Нямам доказателствени искания. Няма да соча доказателства.

ПРОКУРОР: Да се приемат доказателствата.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ: Аз съм от Източен Е.. Имаме проблеми със свободната армия и с турската страна. Аз съм кюрд и Е. каза, че ще унищожи кюрдите.

По доказателствата, съдът

О П Р Е Д Е Л И:

ПРИЕМА представените с жалбата и с административната преписка писмени доказателства.

ПРИЕМА справки за актуалното положение в С. с вх. № МД-02-262/19.05.2025 г. и вх. № МД-02-160/14.03.2025 г.

СЪДЪТ като взе предвид становището на страните за липса на доказателствени искания, намира делото за изяснено от фактическа страна, поради което

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО ПО СЪЩЕСТВО

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ: Моето населено място е на границата с Турция и от турска страна се бомбардират електроцентралите и населените места. Не мога да се върна там. Искам да остана в България. След падането на режима на А. положението на кюрдите стана по-лошо. Новият режим са от джихадисти и те са срещу кюрдите. Сегашният режим режат главите.

Майка ми и баща ми починаха. Имам двама братя – единият е в Германия, а другият е в С.. Брат ми в С. каза да стоя където съм. Ако намери пари и той щял да дойде. Търся помощ. Моля да се отмени решението и да ми се предостави закрила.

ЮРК. К.: Моля да отхвърлите жалбата и да постановите акт, с който да потвърдите решението на ДАБ като правилно и законосъобразно. Административният орган е спазил административнопроизводствените правила, както и материалния закон. Чуждестранният гражданин не отговаря на чл. 8 и 9 от ЗУБ.

ПРОКУРОР: Моля да уважите жалбата като основателна. Ситуацията в С. е сложна и не се подобрява, както и по отношение на търсещите международна закрила лица. Има становище на В. комисариат на ООН за бежанците в това отношение.

ДА СЕ ИЗПЛАТИ на преводача възнаграждението в размер на 90 лв. (деветдесет лева), платими от бюджета на съда.

ИЗДАДЕ 1 бр. (един брой) РКО за сумата от 90 лв. (деветдесет лева) лв.

СЪДЪТ ОБЯВИ, ЧЕ ЩЕ СЕ ПРОИЗНЕСЕ С РЕШЕНИЕ В ЗАКОНОУСТАНОВЕНИЯ СРОК.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 10.25 часа.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: